



Marktgemeinde
Naturns
Comune di
Naturno

**Beschluss des
Gemeindeausschusses**

**Delibera
della Giunta comunale**

Nr. | n. 358

Sitzung vom | Seduta del:

25.08.2026

Uhrzeit | Ore:

09:00

Ort: Sitzungssaal

Luogo: sala riunione

Anwesend sind Sono presenti:			A.	F.	(*)
Bürgermeister	Dr. Zeno Christanell	Sindaco			
Vize-Bürgermeister	Michael Ganthaler	Vicesindaco			
Gemeindereferent	Florian Gruber	Assessore			
Gemeindereferent	Helmut Müller	Assessore			
Gemeindereferentin	Astrid Pichler	Assessore			
Gemeindereferentin	Barbara Wieser Pratzner	Assessore			

A. = abwesend bei der Sitzung | assente alla riunione
F. = nimmt mittels Fernzugang teil | presente in modalità remota

(*) abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes
= assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Dr. Katja Götsch

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è
sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Dr. Zeno Christanell

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualifica di Sindaco ne assume la
presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden
Gegenstand:

La Giunta comunale delibera sul seguente oggetto:

**Personal: Marsoner Angelika - Aufnahme in die
Stammrolle als qualifizierte Reinigungskraft in
der 2. Funktionsebene mit Teilzeit ab
01.09.2026.**

**Personale: Marsoner Angelika - assunzione in
ruolo come addetta alle pulizie qualificata a
tempo parziale nella 2a qualifica funzionale
con effetto 01.09.2026.**

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 305 vom 30.07.2026 die Rangordnung des öffentlichen Wettbewerbs nach Titeln und Prüfung für die Besetzung von drei Stellen als qualifizierte Reinigungskraft in der II. Funktionsebene (Berufsbild Nr. 2) in Teilzeit genehmigt wurde.

Festgestellt, dass Frau Marsoner Angelika an dritter Stelle auf dieser Rangordnung aufscheint und dass die Erst- und Zweitgereihten mit vorhergehenden Beschlüssen bereits in den Dienst der Gemeinde aufgenommen wurden.

Nach Einsichtnahme in den geltenden Stellenplan der Gemeinde Naturns aus welchem hervorgeht, dass eine Teilzeitstelle 60,52% (23 Wochenstunden) als qualifizierte Reinigungskraft nicht besetzt ist.

Frau Marsoner hat sich mit Schreiben vom 20.08.2026 bereit erklärt, die Stelle in Teilzeit 60,52% anzunehmen und mit 01.09.2026 definitiv zu besetzen.

Festgestellt, dass Frau Marsoner laut Art. 37, Absatz 2 „Anerkennung der in Körperschaften des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages geleisteten Dienste“ des Einheitstextes vom 02.07.2015 die Voraussetzungen erfüllt, damit die Besoldung anerkannt wird, welche unmittelbar vor dem Übergang in der Vorgängerkörperschaft bezogen wurde und dass laut Art. 37 Absatz 5 auch der bei der Herkunftskörperschaft angereifte Bruchteil des Zweijahreszeitraumes berücksichtigt wird.

Nach Einsichtnahme in den Einheitstext der Personaldienstordnung der Gemeinde Naturns.

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag.

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Eilverfahren im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2 zu fassen, um die Folgemaßnahmen zügig vornehmen zu können.

Nach Einsichtnahme in die zustimmenden Gutachten zur Beschlussvorlage, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2, hinsichtlich der

a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
o3Xz//7r4cJloiuHW7nuOxWSwRA+MigCEycenhbVq4=
und

b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit
v5WCjjqep7IMPJH+YMKHvn3L8fk9gxCHxkkQZdcqEE=

Nach Einsichtnahme in die geltenden gesetzlichen Bestimmungen über die Gemeindeordnung.

beschließt

der Gemeindeausschuss

bei 6 anwesenden Mitgliedern einstimmig in gesetzlicher Form

Premesso che con delibera della Giunta comunale n. 305 del 30.07.2026 è stata approvata la graduatoria del concorso pubblico per titoli ed esame per la copertura di tre posti di addetta/o alle pulizie qualificata/o nella II qualifica funzionale (qualifica professionale n. 2) a tempo parziale.

Constatato che la Sig.ra Marsoner Angelika risulta classificata al terzo posto della graduatoria e che gli aspiranti risultanti al 1° e 2° posto sono già state assunte in servizio presso il Comune con le precedenti delibere.

Vista la vigente pianta organica del Comune di Naturno, dalla quale risulta vacante un posto di addetto/addetta alle pulizie qualificato/a a tempo parziale 60,52% (23 ore settimanali).

La Sig.ra Marsoner con nota del 20.08.2026 si è dichiarata disposta di accettare il posto a tempo parziale 60,52% e di prendere servizio il 01.09.2026.

Accertato che la sig.ra Marsoner soddisfa i requisiti previsti dall'art. 37, comma 2, „Riconoscimento di servizi prestati negli enti dell'intercomparto“, del Testo unico del 02.07.2015, ai fini del riconoscimento del trattamento economico in godimento presso l'ente di provenienza immediatamente prima del passaggio e che, ai sensi del comma 5 del medesimo articolo, viene tenuto conto anche la frazione di biennio prestata presso l'ente di provenienza.

Visto il Testo Unico dell'Ordinamento del personale del Comune di Naturno.

Visto il bilancio di previsione dell'anno finanziario.

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2, al fine di permettere uno svolgimento celere dei provvedimenti consecutivi.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2

a) alla regolarità tecnico-amministrativa
o3Xz//7r4cJloiuHW7nuOxWSwRA+MigCEycenhbVq4=
e

b) alla regolarità contabile
v5WCjjqep7IMPJH+YMKHvn3L8fk9gxCHxkkQZdcqEE=

Viste le vigenti disposizioni legislative sull'Ordinamento dei Comuni.

la Giunta comunale

delibera

ad unanimità di voti espressi nella forma di legge, presenti 6 membri,

1. Frau Marsoner Angelika ab 01.09.2026 als qualifizierte Reinigungskraft, Berufsbild Nr. 2 in Teilzeit 60,52% (23 Wochenstunden) in der 2. Funktionsebene in Planstelle auf Probe aufzunehmen.
2. Mit der Bediensteten wird zur detaillierten Regelung des Dienstverhältnisses vor Dienstantritt ein individueller Arbeitsvertrag abgeschlossen.
3. Festzustellen, dass Frau Marsoner Angelika mit Wirkung 01.09.2026 folgende konkrete wirtschaftliche Behandlung zusteht (2. Funktionsebene, obere Besoldungsstufe, 6 Vorrückungen, 23 Wochenstunden):
1. Di assumere a tempo indeterminato in prova la sig.ra Marsoner Angelika in qualità di addetta alle pulizie qualificata a tempo parziale 60,52% (23 ore settimanali) nella 2ª qualifica funzionale (profilo professionale n° 2) con decorrenza 01.09.2026.
2. Di dare atto che prima dell'assunzione verrà stipulato il relativo contratto individuale di lavoro, con il quale verrà disciplinato nel dettaglio il rapporto di lavoro.
3. Di dare atto che alla sig.ra Marsoner Angelika con effetto 01.09.2026 spetta il seguente trattamento economico concreto (2ª qualifica funzionale, livello retributivo superiore, 6 scatti, 23 ore settimanali):

Obere Besoldungsstufe, 6 Vorrückungen	€ 668,99	livello retributivo superiore, 6 scatti
Sonderergänzungszulage	€ 786,99	indennità integrativa speciale
Zweisprachigkeitszulage A2	€ 31,17	Indennità di bilinguismo A2
5% Aufgabenzulage Art. 54 1A	€ 24,06	5% indennità di istituto art. 54 1a
13. Monatsgehalt in gesetzlichem Ausmaß	13a mensilità in misura di legge	

4. Festzustellen, dass die Bewertung für die nächste periodische Gehaltsklasse am 01.01.2027 fällig wird.
5. Festzustellen, dass die anfallenden Ausgaben der Kostenstelle 04011 des jeweiligen Haushaltes angelastet werden.
6. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 Absatz 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2) mit demselben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollziehbar erklärt.
7. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 Absatz 1 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2) für zehn Tage an der digitalen Amtstafel der Gemeinde veröffentlicht.
4. Di dare atto che la valutazione per la prossima classe di stipendio scatta il 01.01.2027.
5. Di dare atto che le relative spese vengono imputate al centro di costo 04011 del relativo bilancio.
6. La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva con lo stesso esito di voto, ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino- Alto Adige (approvato con legge regionale del 03.05.2018, n. 2).
7. La presente delibera viene pubblicata, ai sensi dell'art. 183 comma 1 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino- Alto Adige (approvato con Legge regionale del 03.05.2018, n. 2) per dieci giorni sull'albo pretorio digitale del Comune.

Gegen diesen Beschluss kann jede Bürgerin und jeder Bürger während des zehntägigen Veröffentlichungszeitraumes Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen. Außerdem kann jede und jeder Betroffene innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, ogni cittadina e ogni cittadino può presentare alla giunta comunale opposizione contro la presente deliberazione. Inoltre ogni interessata e ogni interessato può presentare ricorso entro i termini di legge alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, approvato e sottoscritto.

Der Vorsitzende

Dr. Zeno Christanell

Die Gemeindesekretärin

Dr. Katja Götsch

Il Presidente

La Segretaria comunale